

BISMILLAHIR RAHMANIR RAHIM
BUKHARI SHARIF (9TH VOLUME)

www.banglainternet.com

PART : AKIKA

كِتَابُ الْعَقِيْقَةِ

‘আকীকা অধ্যায়

২১৬৪ . بَابُ تَسْمِيَةِ الْمَوْلُودِ غَدَاةً يُوَلَّدُ ، لِمَنْ لَمْ يَعُقَّ وَتَحْنِيكِهِ

২১৬৪. পরিচ্ছেদ : যে সন্তানের ‘আকীকা দেওয়া হবে না, জন্মগ্রহণের দিনেই তার নাম রাখা ও তাহনীক করা (কিছু চিবিয়ে তার মুখে দেয়া)

৫০৭১ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ نَصْرِ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ وَلِدَ لِي غُلَامٌ ، فَأَتَيْتُ بِهِ النَّبِيَّ ﷺ فَسَمَّاهُ إِبْرَاهِيمَ فَحَنَكُهُ بِتَمْرَةٍ وَدَعَا لَهُ بِالْبَرَكَةِ وَدَفَعَهُ إِلَيَّ وَكَانَ أَكْبَرُ وَلَدِ أَبِي مُوسَى -

৫০৭১ ইসহাক ইবন নাসর (র)..... আবু মুসা (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমার একটি পুত্র সন্তান জন্মগ্রহণ করলে আমি তাকে নিয়ে নবী ﷺ-এর কাছে গেলাম। তিনি তার নাম রাখলেন ইব্রাহীম। তারপর খেজুর চিবিয়ে তার মুখে দিলেন এবং তার জন্য বরকতের দু’আ করে আমার কাছে ফিরিয়ে দিলেন। সে ছিল আবু মুসার বড় সন্তান।

৫০৭২ حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أُنِي النَّبِيُّ ﷺ بِصَبِيٍّ يُحَنِكُهُ فَبَالَ عَلَيْهِ فَأَتْبَعَهُ الْمَاءَ -

৫০৭২ মুসাদ্দাদ (র)..... ‘আয়েশা (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী ﷺ-এর কাছে তাহনীক করার জন্য এক শিশুকে আনা হলো, শিশুটি তার কোলে পেশাব করে দিল, তিনি এতে পানি ঢেলে দিলেন।

৫০৭৩ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ نَصْرِ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهَا حَمَلَتْ بِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ بِمَكَّةَ قَالَتْ فَخَرَجْتُ وَأَنَا مُتِمٌّ

فَأْتَيْتُ الْمَدِينَةَ فَنَزَلْتُ قُبَاءَ فَوَلَدْتُ قُبَاءَ بَقْبَاءَ ثُمَّ أَتَيْتُ بِهِ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَوَضَعْتُهُ فِيهِ حَجْرِهِ ثُمَّ دَعَا بِثَمْرَةٍ فَمَضَعَهَا ثُمَّ نَفَلَ فِي فِيهِ ، فَكَانَ أَوَّلَ شَيْءٍ دَخَلَ حَوْفَهُ ، رِيقُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ حَنَّكَ بِالثَّمْرَةِ ثُمَّ دَعَا لَهُ فَبَرَكَ عَلَيْهِ ، وَكَانَ أَوَّلَ مَوْلُودٍ وُلِدَ فِي الْإِسْلَامِ فَفَرِحُوا بِهِ فَرَحًا شَدِيدًا لِأَنَّهُمْ قِيلَ لَهُمْ إِنَّ الْيَهُودَ قَدْ سَحَرْتَكُمْ فَلَا يُؤَلَّدُ لَكُمْ -

৫০৭৩ ইসহাক ইবন নাসর (র)..... 'আসমা বিন্ত আবু বকর (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি 'আবদুল্লাহ ইবন যুযায়রকে মক্কায় গর্তে ধারণ করেন। তিনি বলেন, গর্ভকাল পূর্ণ হওয়া অবস্থায় আমি বেরিয়ে মদীনায় আসলাম এবং কুবায় অবতরণ করলাম। কুবাতেই আমি তাকে প্রসব করি। তারপর তাকে নিয়ে রাসূলুল্লাহ ﷺ-এর কাছে এসে তাকে তাঁর কোলে রাখলাম। তিনি একটি খেজুর আনতে বললেন। তা চিবিয়ে তিনি তার মুখে দিলেন। রাসূলুল্লাহ ﷺ-এর এই লালাই সর্বপ্রথম তার পেটে প্রবেশ করেছিল। তারপর তিনি খেজুর চিবিয়ে তাহনিক করলেন এবং তার জন্য বরকতের দু'আ করলেন। (হিজরতের পরে) ইসলামে সেই ছিল প্রথম জন্মগ্রহণকারী। তাই তার জন্য মুসলিমরা অত্যন্ত খুশী হয়েছিলেন। কারণ, তাদের বলা হতো ইয়াহূদীরা তোমাদের যাদু করেছে, তাই তোমাদের সন্তান হয় না।

৫.৭৪ حَدَّثَنَا مَطَرُ بْنُ الْفَضْلِ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَوْنٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ سَبْرِينَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ ابْنُ أَبِي طَلْحَةَ يَشْتَكِي فَخَرَجَ أَبُو طَلْحَةَ فَقَبِضَ الصَّبِيَّ فَلَمَّا رَجَعَ أَبُو طَلْحَةَ قَالَ مَا فَعَلَ ابْنِي قَالَتْ أُمُّ سَلِيمٍ هُوَ أَسْكَنُ مَا كَانَ فَقَرَّبَتْ إِلَيْهِ الْعِشَاءَ فَتَعَشَّى ثُمَّ أَصَابَ مِنْهَا فَلَمَّا فَرَغَ قَالَتْ وَارِ الصَّبِيَّ فَلَمَّا أَصْبَحَ أَبُو طَلْحَةَ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَخْبَرَهُ فَقَالَ أَعْرَسْتُمُ اللَّيْلَةَ قَالَ نَعَمْ قَالَ اللَّهُمَّ بَارِكْ لِهَمَا فَوَلَدَتْ غُلَامًا قَالَ لِي أَبُو طَلْحَةَ احْفَظْهُ حَتَّى تَأْتِيَ بِهِ النَّبِيُّ ﷺ فَأَتَى بِهِ النَّبِيُّ ﷺ وَأُرْسَلَتْ مَعَهُ بِثَمْرَاتٍ فَأَخَذَهُ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ أَمَعَهُ شَيْءٌ؟ قَالُوا نَعَمْ ثَمْرَاتٌ فَأَخَذَهَا النَّبِيُّ ﷺ فَمَضَعَهَا ثُمَّ أَخَذَ مِنْ فِيهِ فَحَفَلَهَا فِي فِي الصَّبِيِّ وَحَنَّكَ بِهِ وَسَمَّاهُ عَبْدُ اللَّهِ -

৫০৭৪ মাতার ইবন ফায়ল (র)..... আনাস ইবন মালিক (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আবু তালহা:র এক ছেলে অসুস্থ হয়ে পড়লো। আবু তালহা (রা) বাইরে গেলেন, তখন ছেলেটি মারা গেল। আবু তালহা (রা) ফিরে এসে জিজ্ঞাসা করলেন : ছেলেটি কি করছে? উম্মে সুলায়ম বললেন : সে আগের চাইতে শান্ত। তারপর তাকে রাতের খাবার দিলেন। তিনি আহা করলেন। তারপর উম্মে সুলায়মের সাথে সহবাস করলেন। সহবাস ক্রিয়া শেষে উম্মে সুলায়ম বললেন : ছেলেটিকে দাফন

করে আস। সকাল হলে আবু তালহা (রা) রাসূলুল্লাহ ﷺ-এর কাছে এসে তাকে এ ঘটনা বললেন। তিনি জিজ্ঞাসা করলেন : গত রাতে তুমি কি স্ত্রীর সঙ্গে রয়েছ? তিনি বললেন : হাঁ! নবী ﷺ বললেন : ইয়া আল্লাহ! তাদের জন্য তুমি বরকত দান কর। কিছুদিন পর উম্মে সুলায়ম একটি সন্তান প্রসব করলো (রাবী বলেন : আবু তালহা (রা) আমাকে বললেন, তাকে তুমি দেখা শোনা কর যতক্ষণ না আমি তাকে নবী ﷺ-এর কাছে নিয়ে যাই। তারপর তিনি তাকে নবী ﷺ-এর কাছে নিয়ে গেলেন। উম্মে সুলায়ম সাথে কিছু খেজুর দিয়ে দিলেন। নবী ﷺ তাকে (কোলে) নিলেন এবং জিজ্ঞেস করলেন, তার সাথে কিছু আছে? তাঁরা বললেন : হাঁ- আছে। তিনি তা নিয়ে চর্বণ করলেন তারপর মুখ থেকে বের করে বাচ্চাটির মুখে দিলেন। তিনি এর দ্বারাই তার তাহনীক করলেন এবং তার নাম রাখলেন 'আবদুল্লাহ'।

৫০৭৫ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنِ ابْنِ عَوْنٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا مَاتَ رَجُلٌ مِنْكُمْ فَاتَّبَعْتُمُوهُ فَاصْبِرُوا لَهُ فَإِنْ أَسْتَبَدَّ مِنْكُمْ فَقَاتِلُوا حَتَّى تَقْتُلُوهُ أَوْ تَقْتُلُوهُ أَنْفُسُكُمْ فَإِنْ كُنْتُمْ عَلَيْهِ كَفًّا فَاصْبِرُوا لَهُ فَإِنْ أَسْتَبَدَّ مِنْكُمْ فَقَاتِلُوا حَتَّى تَقْتُلُوهُ أَوْ تَقْتُلُوهُ أَنْفُسُكُمْ فَإِنْ كُنْتُمْ عَلَيْهِ كَفًّا فَاصْبِرُوا لَهُ

৫০৭৫ মুহাম্মদ ইব্ন মুসান্না (র)..... আনাস (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি উক্ত হাদীসটিই বর্ণনা করেন।

২১৬৫ . بَابُ إِمَاطَةِ الْأَذَى عَنِ الصَّبِيِّ فِي الْعَقِيقَةِ

২১৬৫. পরিচ্ছেদ : আকীকার মাধ্যমে শিশুর অণুচি দূর করা

৫০৭৬ حَدَّثَنَا أَبُو التُّعْمَانَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ سَلْمَانَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ مَعَ الْغُلَامِ عَقِيقَةٌ * وَقَالَ حَجَّاجُ حَدَّثَنَا حَمَادُ أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ وَقَتَادَةُ وَهَيْشَامُ وَحَبِيبُ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ عَنْ سَلْمَانَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَقَالَ غَيْرُ وَاحِدٍ عَنْ عَاصِمِ وَهَيْشَامِ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ عَنِ الرَّبَابِ عَنْ سَلْمَانَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَرَوَاهُ يَزِيدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ ابْنِ سِيرِينَ عَنْ سَلْمَانَ قَوْلَهُ * وَقَالَ أَصْبَغُ أَخْبَرَنِي ابْنُ وَهْبٍ عَنْ جَرِيرِ بْنِ حَازِمٍ عَنْ أَيُّوبَ السَّخْتِيَانِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ حَدَّثَنَا سَلْمَانُ بْنُ عَامِرٍ الصَّبِيُّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَعَ الْغُلَامِ عَقِيقَةٌ فَأَهْرِيْقُوا عَنْهُ دَمًا وَأَمِيطُوا عَنْهُ الْأَذَى -

৫০৭৬ আবু নু'মান (র)..... সালমান ইব্ন 'আমির (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন : সন্তানের সাথে 'আকীকা সম্পর্কিত। সালমান ইব্ন 'আমির (রা) থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন : আমি রাসূলুল্লাহ ﷺ কে বলতে শুনেছি যে সন্তানের সাথে 'আকীকা সম্পর্কিত। তার পক্ষ থেকে রক্ত প্রবাহিত (অর্থাৎ 'আকীকার জন্তু যবাহ) কর এবং তার অণুচি (চুল, নখ ইত্যাদি) দূর করে দাও।

৫.৭৭ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي الْأَسْوَدِ حَدَّثَنَا قُرَيْشُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ الشَّهِيدِ قَالَ
أَمَرَنِي ابْنُ سِيرِينَ أَنْ أَسْأَلَ الْحَسَنَ مِمَّنْ سَمِعَ حَدِيثَ الْعَقِيقَةِ فَقَالَ مِنْ سَمْرَةَ بِنْتِ حَنْدُبٍ -

৫০৭৭ 'আবদুল্লাহ ইবন আবুল আসওয়াদ (র)..... হাবীব ইবন শহীদ (র) থেকে বর্ণিত।
তিনি বলেন, ইবন সিরীন আমাকে আদেশ দিলেন, আমি যেন হাসানকে জিজ্ঞাসা করি তিনি
'আকীকার হাদীসটি কার থেকে শুনেছেন? আমি তাঁকে জিজ্ঞাসা করলে তিনি বললেন : সামুরা
ইবন জুনদুব (রা) থেকে।

২১৬৬. بَابُ الْفَرَعِ

২১৬৬. পরিচ্ছেদ : ফারা' প্রসঙ্গে

৫.৭৮ حَدَّثَنَا عَبْدَانُ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ أَخْبَرَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ ابْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا فَرَعَ وَلَا عَتِيرَةَ * وَالْفَرَعُ أَوْلُ النَّسَاجِ كَانُوا
يَذْبَحُونَهُ لَطَوَاغِيَّتِهِمْ، وَالْعَتِيرَةُ فِي رَجَبٍ -

৫০৭৮ 'আবদান (র)..... আবু হুরায়রা (রা) থেকে বর্ণিত। নবী ﷺ বলেছেন, (ইসলামে) ফারা
বা আতীরা নেই। ফারা হলো উটের সে প্রথম বাচ্চা, যা তারা তাদের দেব-দেবীর নামে যবাহ
করত। আর 'আতীরা হলো রজবে যে জন্ত যবাহ দিত।

২১৬৭. بَابُ الْعَتِيرَةِ

২১৬৭. পরিচ্ছেদ : 'আতীরা

৫.৭৯ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ الزُّهْرِيُّ حَدَّثَنَا عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا فَرَعَ وَلَا عَتِيرَةَ * قَالَ وَالْفَرَعُ أَوْلُ نَسَاجٍ كَانُوا
يَذْبَحُونَهُ لَطَوَاغِيَّتِهِمْ، وَالْعَتِيرَةُ فِي رَجَبٍ -

৫০৭৯ 'আলী ইবন 'আবদুল্লাহ (র)..... আবু হুরায়রা (রা) থেকে বর্ণিত। নবী ﷺ বলেছেন :
(ইসলামে) ফারা ও 'আতীরা নেই। ফারা হলো উটের প্রথম বাচ্চা যা তারা তাদের দেব-দেবীর
নামে যবাহ দিত। আর আতীরা যা রজবে যবাহ করতো।